

東華三院王余家潔紀念小學

家潔傳真 資訊快又 fun

2014-15 第一期

歡迎新老師加入王余家潔大家庭



何老師和 2E 班大合照

Hi, I am Ms Ho, a new teacher of WYJJ. I am now teaching junior pupils English, General Studies and Computer Studies. I am so glad and grateful to work and meet adorable students here as they always reminded me what true happiness are. Like many other children, sometimes they may be talkative, playful and make mistakes, they would often show you a big, big smile.

大家好，我是李晶瑩老師，很高興能加入東華三院王余家潔紀念小學這個大家庭。我主要任教英文和視覺藝術科，亦是 4C 班的班主任。此外，我也是英語話劇組的負責老師。若你在校園遇見我，可跟我打個招呼，我很期待和你們聊天呢！



看！李老師笑容多燦爛！



歐陽老師像 5C 班的大姐姐

大家好，我是歐陽佩琪老師，很高興能加入東華三院王余家潔紀念小學這個大家庭！我主要任教英文、英圖及常識科，也是本學年 5C 班班主任！此外，我也會協助男子英文集誦及英語話劇訓練！我希望可以認識更多同學，跟你們一起成長和分享點滴，很歡迎各位同學主動跟我聊天！

「綠優校園認證先導計劃 暨 綠戰士環保教育網站」啟動禮

「綠優校園認證先導計劃 暨 綠戰士環保教育網站」啟動禮於 9 月 11 日假本校舉行，此計劃由中華電力有限公司主辦，本校全力支持及參與活動，當日更邀請了環境局局長黃錦星先生為主禮嘉賓，主持與同學們玩遊戲及即場試玩綠戰士環保教育網站，場面非常熱鬧。



嘉賓大合照



同學們踴躍地參與互動遊戲



黃局長試玩遊戲



嘉賓們與 Polar 合照



環保大使做得好！



馬校長、石老師及環保大使同力力、Polar 合照

學校旅行日

本年度旅行日期為十月十七日(星期五)，一至三年級為親子旅行，學生可和家長同行，享受郊遊的樂趣；四至六年級則隨老師到西貢北潭涌度假營，同學們除了使用營內的設施外，更可欣賞紅樹林的自然風貌，令身心舒暢及體驗群體生活。

低年級旅行地點—大埔海濱公園.



一家人野餐多開心！



開飯啦！大家盡情吃呀！

你猜我的風箏飛得多高？

高年級旅行地點—西貢北潭涌度假營



一、二、三，笑！

我們笑得多燦爛！



大家精神抖擻地集隊

哈哈！棉花糖真好味呀！

午膳大使，我們衷心謝謝你！

在9月22至30日期間，家教會共組織了一隊共10人的家長義工(午膳大使)，她們於午膳時段照顧小一新生用膳，並協助維持午膳後的秩序。在此特別鳴謝以下同學的家長：2C 沙佩穎、2C 葉曉嵐、2D 周浩賢、2E 奚煒琳、3D 陳俊彥、4E 何雯淇、4E 林郗瑤、5C 卓盈盈、6C 何欣諾及6D 彭頌然



姨姨細心地替同學揭開飯盒



同學吃得很開心呢！



姨姨好親切呀！

午膳大使我們真的感謝你們的幫忙，使我們可以快樂地享受午餐時光呢！

才俊飛昇新一代基礎、進階及高階課程開幕禮

本校精選之十六位四至五年級學生，於十月七日在朱副校長與其家長之見證下，精神奕奕地簽署了「承諾書」：承諾在未來一年，竭力遵守課程規則，盡力達致要求，矢志完成整個基礎課程，以成為一位具智慧及承擔精神的才俊作為目標！此外，十三位五至六年級升讀進階班及三位六年級升讀高階班的學生亦在當天興奮地簽訂了有關的承諾書。

開學禮更邀請了課程總監鄒秉恩校長簡介課程內容及要求，並即時回應了家長的提問。在此預祝各位學員在未來一年可以完成課程並享受具挑戰性的學習生活！



學生投稿園地

同學們，由本年度開始，家潔傳真增設學生投稿園地，歡迎各位同學投稿，分享你們的生活點滴，稿件內容不限，只要主題健康及正面，便有機會刊登。所有獲刊登作品的同學，可獲贈小禮物乙份以作鼓勵。有興趣的同學可把稿件交給吳四妹老師。

今期同學投稿十分踴躍，內容主要分兩類：「名字的由來」主要是同學探討自己為何會有這名字，當中不乏具創意的聯想；而兩份閱讀報告則是同學們閱讀後的感受及啓示，書中的智慧更帶出不少人生哲理。

名字的由來

我幻想自己名字的由來是：有一天，爸爸和媽媽去了一間賣玉的店鋪，老闆問：「請問你們買這塊玉是送給誰的？」媽媽說：「是買給肚裏的女兒！但還未為她取名字。」老闆說：「你來買玉，不如取名『玉』字吧！」媽媽說：「好吧！我想她是一位美人兒，不如叫美玉吧！」哈哈！這個故事應該不是真的吧！其實媽媽是希望我長大後像一塊美玉，我也希望自己可成為美玉呢！

譚美玉(5E)

我的名字是爺爺改的。他說：「莊，在漢朝時漢明帝名莊，所以莊這姓氏可以說與帝王有關。『曉』有掃除陰暗，讓光明來臨的意思，也讓人感到很開心；而『瑩』字指光潔像玉的石頭，有光潔、透明的意思。」原來我是父母及爺爺的掌上明珠，他們希望我成為一個光明磊落，快快樂樂的人。

莊曉瑩(5D)

我的名字中有「梓」字，梓是一種樹的名字，也可成為建築材料。爸爸和媽媽希望我可以勤力讀書，成為一個有用的人。而「軒」字是古代的一種有圍棚的車，也可有氣度不凡的意思。我想他們希望我可以跑得像車一樣快，而且成為氣宇不凡的男子。我十分喜歡這個名字，但願我可以成為對社會有貢獻的人。

丁梓軒(5D)

我的名字叫王家誼。我很喜歡我的名字，因為筆劃簡單，易寫易讀，便於記憶，很少有讀錯的機會。爸媽說我的名字中「家」是希望我將來家庭幸福；而「誼」是想我和朋友建立良好的友誼，有很多好朋友。我的名

字雖然簡單，但含意卻很豐富，所以我很愛這名字。

王家誼(5D)



學生投稿園地

《伊索寓言》閱書報告

6D 陳卓欣

我很喜歡《伊索寓言》這本書，因為這本書雖然內容淺白，但卻有深刻的寓意。我最喜歡其中一個故事，就是《老太婆和醫生》，內容大意是：有一名富有但眼睛有毛病的老太婆，找了一位醫生治病，可這醫生卻對老太婆家中的東西起了貪念，每天偷走一件古董。直到老太婆康復後，發現家裏一件古董也不剩了。後來他們鬧上法庭，法官問老太婆：「你的眼睛已經治好了，為何不付醫藥費？」老太婆說：「不，法官大人，自從他醫治我後，我的病不但沒有好轉，而且視力更差了！因為我連家中一件古董也看不見！」最後，法官不但不用老太婆付醫藥費，還要醫生把所有古董歸還給老太婆。

這個故事的寓意是「若要人不知，除非己莫為。」在故事中，我最欣賞的人物是老婆婆，因為她以幽默的方式告訴法官醫生偷了她的古董，令醫生無話可說，非常聰明。此外，我也很欣賞法官的機智，令婆婆可以得回她的古董，不用有任何損失。

吳老師點評：卓欣能把故事作精簡的撮要，又能評價人物行為，很不錯呢！如能加入對寓意的啟示，更佳！

《成語故事》閱書報告

6D 黎錦蔚

我很喜歡《成語故事》這本書，因為書內對成語的由來和解釋很清楚，並反映出當時的社會心態。我想介紹其中一個成語故事，就是《二桃殺三士》。內容大意是：在春秋時代，齊景公有三位臣子，由於他們態度非常傲慢，齊景公怕他們會造反，因此想除掉他們。他跟丞相晏嬰商討後，便賞給他們兩個桃子，令三人爭桃，希望他們自相殘殺。結果他們真的為爭桃而爭吵，最後三人也自殺而死。

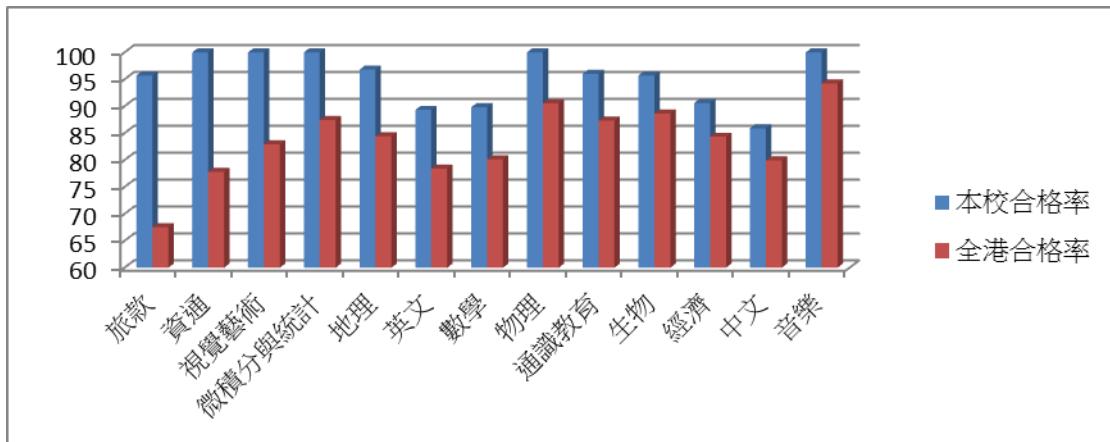
這個故事反映出人們的貪念，如果當初三位臣子能謙虛禮讓，不去爭那些桃子，便不會有悲慘的下場，可見貪念是多麼的可怕！此外，在日常生活中，我們只要凡事多禮讓，自己和別人都會過得更開心，從而減少人與人之間的爭執和磨擦，大家和睦共處，生活自然更融洽和愉快。

吳老師點評：錦蔚選材十分生活化，人的貪念真的很可怕呢！你從故事中帶出和諧及禮讓的重要，希望同學們要多加反省及實踐呀！

呂中快訊

香港中學文憑試成績優異

本校同學 2013-2014 年中學文憑試表現理想，十三科合格率高於全港，其中有五科合格率更高達 100%，報讀應用學習同學全部達標，其中更有六位同學表現優異（包括：酒店服務營運，西式食品製作，公關及廣告，電影及錄像）。以下是 2013-2014 年中學文憑試 本校與全港合格率比較圖



呂中同學廣獲本地海外大學錄取

應屆狀元黃浩流同學以 35 分(6 科)佳績獲香港大學言語及聽覺科學學系取錄。而歷屆成績均高於全港，其中鄧禮智同學考獲 40 分(6 科)卓越成績成功入讀香港中文大學藥劑學系，而張曉恩同學亦以 35 分(6 科)入讀香港科技大學工商管理學系。呂中中學文憑試應屆狀元(4 核心+2 選修)：

黃浩流同學 35 分 5* 中文、數學、通識、

生物、物理

5 英文、化學

李啟深同學 33 分 5** 數學

5* 中文、生物

5 通識、化學、物理、代數與微積分

中一暑假銜接課程

科目	課程簡介
中文科	為了讓中一學生更好地適應普教中的初中校本課程，中一學生於暑假已開始全面接受以普通話教授的中文銜接課程，課程內容涵蓋聽、說、讀、寫四大範疇，學生表現投入。
普通話科	為了提升中一學生對普通話的興趣和加強他們的普通話基礎，中一學生於暑假參加了普通話銜接課程，經過三天的培訓，學生成績有了明顯的進步，後測成績的平均分比前測提升了約 10 分。
數學科	數學銜接課程旨在鞏固其於小學所學得的數學知識，強化其基本運算能力，並

	為他們介紹學習中學的數學科所需要具備的基礎知識，為新學年作好準備。
英文科	為提高中一學生的英語能力及幫助他們應付新課程，本校為中一學生提供了英語銜接課程，他們表現投入，學習效益不錯。課程內容主要教授英語拼音，幫助學生認識英文拼寫及發音的關係，提升語感及對生字的記憶力。另外，為幫助他們順利過渡中一，課程也為他們重溫了基礎英語文法及教授了一些新詞彙，望能助其應付日常的英文課及其他以英文教授的科目。

交流生計劃

為了讓學生有多機會運用英語及與海外青少年交流經驗，本校成功申請國際文化交流(AFS)機構的交流生計劃，並獲派一位來自俄羅斯的男生 Igor Kondrich 到本校就讀中四級，他亦參與不同班別的課堂，其中包括中四物理課、中五數學課及中六的英語會話課，並與本校同學和老師相處融洽。他亦樂於參與課堂以外活動，例如早會分享及籃球隊練習。



學習支援計劃

本校於本年度幸獲關愛基金資助，與全人發展社會服務有限公司合作推行課餘託管試驗計劃——於每個學校上課日的放學及晚間時段，為中一至中三的學生提供課後的學習支援，讓他們能夠善用課後及晚上的時間，鞏固當天於課堂上所學到的知識；同時支援家庭在課後照顧子女，減輕父母督促子女完成功課的壓力。
另外，本校同時也成功申請教育局區本計劃，獲批三十三萬元撥款，於本年度與明愛社區書院合作推行功課輔導班，希望以小組溫習形式，協助部分有需要的中一至中三學生於放學後處理家課疑難。



柔道成績

柔道隊經常參與全港性柔道比賽，而且累獲殊榮。去年，柔道隊共摘下一銀四銅，成績令人鼓舞。

此外，3B 張藝聰同學及 3B 蔡成擁同學更入選香港少年柔道代表隊，代表香港出席多個國際性賽事。張藝聰同學在香港國際青少年柔道錦標賽中表現出色，為香港隊摘下一面金牌。

現時，張同學在國際柔道聯盟 (IJF) 頒佈的青少年柔道選手的世界排名為第 15 位，更是與日本選手並列排名最高的亞洲運動員，實屬難得。

其實，絕大部份獲獎的柔道隊成員都是在呂中第一次接觸柔道。如果你對柔道有興趣，不論男女，都歡迎加入我們的大家庭。



第 19 屆聖西西利亞國際音樂大賽 2014

為鼓勵學生全面發展，本校致力提供學習不同樂器及參與大型音樂比賽的機會給同學。在今年七月，本校 27 名學生參與由澳洲「聖西西利亞音樂學院」 St. Cecilia School of Music 主辦的「第 19 屆聖西西利亞國際音樂大賽 2014」。時次比賽



同學獲得優異成績，在初賽中，本校同學獲得 6 優 11 良的佳績；而在總決賽中，本校 12 位同學分別獲得 6 名冠軍，4 名亞軍及 2 名季軍。

親子天地---塗塗樂

資料來源：www.hkkids.com



He likes playing violin.